



# ИНСТРУКЦИЯ ПО ЗАПОЛНЕНИЮ ЗАЯВКИ НА 2021 ГОД



**Внимательно ознакомьтесь с инструкцией по заполнению заявки в фонд «Красный зонт» онлайн.**



**Заявку, заполненную онлайн на английском, испанском, французском или русском языках, следует подать по ссылке:**  
<http://www.redumbrellafund.org/grantmaking/apply-grant/>  
**до 18:00 (центральноевропейское время) 1 августа 2021.**

**\*\*\* ПОЖАЛУЙСТА, ПРИМИТЕ К СВЕДЕНИЮ, ЧТО ПО СООБРАЖЕНИЯМ БЕЗОПАСНОСТИ ЗАЯВКИ ПРИНИМАЮТСЯ ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО ЧЕРЕЗ ОНЛАЙНОВУЮ СИСТЕМУ ПОДАЧИ ЗАЯВОК.**

**\*\*\***

**Предварительный вариант заявки можно отослать для получения обратной связи до 10 июля 2021 года на адрес: [applications@redumbrellafund.org](mailto:applications@redumbrellafund.org)**

## **ДО НАЧАЛА РАБОТЫ НАД ЗАЯВКОЙ**

**Заявка начинается с оценки соответствия требованиям**

**Самыми первыми идут вопросы, которые должны помочь вам оценить, может ли ваша организация претендовать на грант из фонда «Красный зонт». Если вы не знаете, как ответить на тот или иной вопрос, напишите нам [applications@redumbrellafund.org](mailto:applications@redumbrellafund.org).**

**Относится ли ваша организация к одной из категорий ниже,**

### которые мы не финансируем?

- Организации, которые стремятся ликвидировать секс-работу или добиться уголовного наказания за нее;
  - Да
  - Нет
- Организации, которые занимаются исключительно оказанием социальных и медицинских услуг, либо коммерческой деятельностью, либо программами кредитования
  - Да
  - Нет
- Организации, которые основаны политическими партиями, государственными структурами или религиозными объединениями либо структурно зависят от них;
  - Да
  - Нет
- Коммерческие организации или организации, чья основная цель - получение прибыли
  - Да
  - Нет
- Организации, которым нужен грант на научные исследования
  - Да
  - Нет
- Запрос от физического лица
  - Да
  - Нет
- Организации с широким спектром деятельности, одна из программ которых посвящена секс-работникам или ведется вместе с ними
  - Да
  - Нет

Если вы ответили утвердительно хотя бы на один из этих вопросов, вы не соответствуете нашим требованиям и на грант претендовать не можете.

Если на все вопросы вы ответили отрицательно, мы можете **перейти к следующему блоку вопросов:**

#### **1. Вашей организацией руководят секс-работники?**

*Ответ на этот вопрос будет утвердительным, если выполняются все изложенные ниже условия.*

**- Органы принятия решений:** Как минимум 60% членов в органах принятия решений -- это секс-работники. Среди них могут быть и бывшие и действующие секс-работники, но организация должна стремиться привлекать действующих секс-работников.

- o Да
- o Нет
- o Да
- o Нет

**Лица, выступающие от имени организации:** Как минимум 60% людей, выступающих от имени организации, должны быть секс-работниками.

- o Да
- o Нет

**- Сотрудники:** Как минимум 33% всех сотрудников -- это секс-работники, которые наняты по тем же контрактам и на тех же условиях, что и другие сотрудники организации.

#### **2. Направлена ли деятельность организации - а в соответствующих случаях и деятельность членов**

- o Да

**организации/сети - на то, чтобы приносить пользу секс-работникам?**

Нет

*Иными словами, организация должна стремиться приносить пользу (напрямую) секс-работникам, а не работать только с бывшими секс-работниками; только с детьми секс-работников; или только для сообществом ЛГБТИ, не выделяя отдельно помощь секс-работникам.*

**3. Считает ли организация своим долгом объединять секс-работников и развивать движение секс-работников?**

*Ответ на этот вопрос будет утвердительным, если выполняются все изложенные ниже условия.*

Да  
 Нет

*Ваша организация связана с другими организациями и сетями секс-работников и с поддерживающими их организациями?*

Да  
 Нет

*Готова ли ваша организация делиться опытом, чтобы развивать движение за права секс-работников?*

**4. Принимает ли ваша организация ценности и рабочие принципы фонда «Красный зонт»?**

- **Автономия:** мы уважаем право секс-работников на самоопределение
- **Секс-работа -- это работа:** мы выступаем против уголовного преследования и всех форм стигмы и дискриминации в отношении секс-работников. Мы признаем, что секс-работа -- это работа.
- **Опора на права:** мы обязуемся поддерживать деятельность в защиту политики, законов и практики, которые основаны на соблюдении прав и фактических данных о том, что действительно работает, с точки зрения секс-работников.
- **Ответственность:** мы считаем, что секс-работники должны контролировать разработку, реализацию и оценку касающихся их программ и политики.
- **Разнообразие:** мы приветствуем многоликость движения секс-работников и поддерживаем секс-работников с разным гендером, сексуальной ориентацией и жизненным опытом. Мы также признаем, что некоторые секс-работники особенно страдают от пересекающихся форм маргинализации и обязуемся учитывать все из них в нашей работе.
- **Подотчетность:** мы обязуемся защищать интересы движения и распределять финансирование прозрачным образом и быть подотчетными движению за права секс-работников.
- **Обучение:** мы обязуемся постоянно учиться и использовать то, что мы поняли и узнали, в распределении грантов и защите интересов, чтобы показать окружающим ценность коллективной деятельности.

Да  
 Нет

Если вы ответили отрицательно хотя бы на некоторые вопросы, вы не

соответствуете нашим требованиям и на грант претендовать не можете.

Если же на все вопросы вы дали утвердительный ответ, **вы соответствуете нашим требованиям и можете подавать заявку!**

## **1. Кто может подавать заявки?**

### **НАШИ ПРИОРИТЕТЫ:**

Фонд «Красный зонт» выдает гранты самоорганизациям и сетям секс-работников:

- из любой страны;
- как зарегистрированным, так и незарегистрированным;
- которыми руководят люди любой сексуальной ориентации и гендерной идентичности.

Наш Международный руководящий комитет (МРК) дал указание Координационной группе по программам оценить заявки на соответствие следующим требованиям:

1. Вносит ли организация весомый вклад в исполнение миссии и видения фонда «Красный зонт»?
2. Демонстрирует ли организация готовность включать в движение маргинализированные группы секс-работников?
3. Исполняет ли организация обязательство привлекать секс-работников к участию в принятии решений и обязательство разделять с ними лидерство?

Если членами организации являются только физические лица или если организация работает только в одной стране, КГП будет учитывать и ответ на следующий вопрос: добивается ли ваша организация от правительства, правоохранительных органов, провайдеров услуг, в политике, законодательстве, правовой системе и общественном мнении изменений в отношении прав секс-работников?

Если членами организации являются юридические лица и если организация работает в нескольких странах, КГП будет учитывать ответ и на следующий вопрос: занимается ли ваша организация тем, чтобы i) развивать (организационный и адвокационный) потенциал самоорганизаций секс-работников в своем регионе; ii) связывать группы друг с другом для стратегического сотрудничества и развития солидарности; и iii) добиваться внимания к потребностям отдельных стран и отдельных областей на ключевых региональных и международных встречах с целью добиться соблюдения прав и улучшить условия труда секс-работников?

Наконец, КГП в первую очередь рассматривает заявки организаций, чей годовой бюджет вписывается в указанный ниже лимит:

- 200 000 евро для организаций, в которых членами являются физические лица ИЛИ которые работают только в одной стране;
- 300 000 евро для организаций, членами в которых являются юридические лица И которые работают в нескольких странах.

В заявке несколько вопросов, которые помогут КГП оценить ваше соответствие этим критериям. Имеет смысл помнить об этом при заполнении бланка заявки.

## **2. Какие гранты мы выдаем?**

### **Тип финансирования**

Фонд «Красный зонт» предоставляет гибкие **институциональные гранты (т.е. гранты на работу организации)** для того, чтобы помочь объединению, организации или сети (и ее членам) секс-работников вести и координировать

свою деятельность и развивать организацию. Институциональные гранты можно использовать в соответствии с потребностями грантополучателя на оплату следующих расходов: регистрация, аренда, зарплаты, адвокаты, развитие потенциала (по принципу «равный равному»), проведение встречи членов, мероприятия и пр.. Мы выдаем гибкое финансирование – грантополучатели могут изменить свои планы по ходу реализации проекта.

### Процесс распределения грантов в 2021 году

Фонд «Красный зонт» подтверждает обязательства выделять гибкое институциональное финансирование самоорганизациям секс-работников при участии секс-работников в распределении финансирования. Всемирная пандемия коронавируса затронула секс-работников во всех регионах, странах и общинах. Координационная группа по программам (КГП) в этом году будет встречаться онлайн.

Определяя бюджет заявки («Сведения о гранте» -- раздел 7), примите к сведению следующее:

### Суммы грантов

Гранты на сумму от **8 000 до 80 000 евро** выдаются на срок **в два года**. Подробности см. в таблице ниже. Примите к сведению, что суммы полученных грантов могут отличаться от суммы запрошенного финансирования.

Если у вашей организации или сети ранее не было больших доходов, скорее всего, вы не сможете получить грант на сумму свыше 2000 евро.

<b>Сумма гранта (в евро) (на два года)</b>	<b>Критерий</b>
<b>8 000- 40 000</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>o <i>Объединения, которые существуют <b>менее 2 лет</b>; и/или</i></li> <li>o <i>объединения <b>местного уровня</b> (город, область, пр.)</i></li> </ul>
<b>8 000- 50 000</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>o Организации, которые работают преимущественно на <b>национальном или международном уровне, членство которых -- это физические лица</b> и которые <b>существуют более 2 лет.</b></li> </ul>
<b>8 000- 80 000</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>o <b>Региональные сети</b> (организации, члены которых -- преимущественно юридические лица и которые работают в ряде стран), которые <b>существуют более 2 лет.</b></li> </ul>

### Число грантов

В 2021 году фонд «Красный зонт» планирует выдать от 25 до 30 грантов. Точное число будет зависеть от сумм грантов и будет определяться Консультативным программным комитетом (КПК), структурой принятия решений о грантах, которой руководят секс-работники.

### Как распределяются гранты?

Фонд «Красный зонт» обязуется финансировать и поддерживать движения секс-работников во всех регионах мира. Международный руководящий комитет, в котором ведущую роль играют секс-работники, порекомендовал КПК распределять финансирование в равном объеме между четырьмя географическими регионами: Африка, Азиатско-Тихоокеанский регион,

Латинская Америка и Северная Америка/ страны Карибского бассейна/ Европа/ Центральная Азия.

Фонд «Красный зонт» обязуется выдать около 30% своих средств региональным сетям.

### **3. Как подать заявку?**

**\*\*\*Заявки принимаются исключительно онлайн \*\*\***

Рост обеспокоенности цифровой безопасностью затронул и наше сообщество. В целях обеспечения безопасности данных мы принимаем заявки только в онлайн-системе.

Это позволит более надежно защитить конфиденциальные данные вашей организации и членов организации. Мы готовы ответить на все ваши вопросы – обращайтесь по адресу: [applications@redumbrellafund.org](mailto:applications@redumbrellafund.org) – и призываем организации начать подавать заявки как можно раньше, чтобы можно было понять, что именно вызывает вопросы, и успеть получить ответ.

- ⇒ [Подробные сведения см. по адресу: http://www.redumbrellafund.org/grantmaking/apply-grant/.](http://www.redumbrellafund.org/grantmaking/apply-grant/)
- ⇒ Выберите бланк заявки на нужном языке. Заполните онлайн-бланк (на **английском, французском, испанском** или **русском**)
- ⇒ Вы будете перенаправлены на страницу опросника для соответствия нашим требованиям.
- ⇒ Ответив на вопросы, перейдите к онлайн-бланку заявки.
- ⇒ Заявку нужно подать онлайн до **18:00 по центральноевропейскому времени** 1 августа 2021.

Заявки будут рассматривать люди из сообщества. В отведенных для этого местах в бланке заявки опишите:

- историю и видение вашей организации, в том числе любые успехи (раздел 2)
- условия, в которых работает ваша организация, в том числе успехи или сложности (раздел 3)
- структуру организации; поясните, как ваша организация исполняет обязательства привлекать секс-работников к участию (раздел 4)
- связи организации; приведите сведения о людях, готовых дать вам рекомендацию (раздел 5)
- финансовое положение организации, т.е. Бюджет за последние два года (раздел 6)
- запрашиваемый грант, в том числе на что вы собираетесь потратить средства, а также бюджет (раздел 7)

Также можно указать любые другие сведения, которые не попали в прочие разделы в «Дополнительных сведениях» (раздел 8). Имеет смысл дать ссылки на материалы, которые имеют отношение к вашей заявке.

**Полезные советы:**

⇒ Частично заполненную заявку можно сохранить онлайн и вернуться к работе над ней позже. Чтобы продолжить работу, пройдите по нужной ссылке вверху онлайн-бланка. Вы также получите уведомление в письме со ссылкой

**Red Umbrella Fund Application Form for Groups 2020**

Page: 1|2|3|4|5|6|7

Save my progress and resume later | [Resume a previously saved form](#)

**Resume Later**

In order to be able to resume this form later, please enter your email and choose a password.

Your Email:

A Password:

Confirm Password:

на онлайн-бланк.

⇒ На последней странице до отправки заявки вы сможете просмотреть всю заявку целиком; прежде чем отослать ее, нажмите кнопку «распечатать», чтобы сохранить копию заявки на компьютер.

⇒ При желании заявку можно заполнить оффлайн, воспользовавшись бланками в формате (.doc), которые можно скачать с сайта по ссылке <https://www.redumbrellafund.org/grantmaking/apply-grant/>. Подготовленные таким образом ответы затем следует скопировать в онлайн-форму.

Но и в этом случае окончательный вариант заявки нужно подать через онлайн.

## Помогите!

- Есть вопросы? Ознакомьтесь с часто задаваемыми вопросами [тут](https://www.redumbrellafund.org/grantmaking/apply-grant/faq/).
- С любыми другими вопросами о процессе подачи заявок обращайтесь по адресу: [applications@redumbrellafund.org](mailto:applications@redumbrellafund.org)
- **Если вам нужен совет о том, хорошо ли вы заполнили заявку, вы можете написать нам не позднее 10 июля 2021 по адресу: [applications@redumbrellafund.org](mailto:applications@redumbrellafund.org).** Черновой вариант заявки для получения обратной связи допускается прислать в форме документа, но окончательный вариант нужно подать в онлайн-системе, иначе заявка не будет принята к рассмотрению.
- Мы обычно отвечаем на вопросы в течение двух рабочих дней.

### **Дополнительные советы по заполнению заявки:**

- ✓ Убедитесь, что вы отослали заявку на участие в грантовом конкурсе фонда «Красный зонт»- 2021 через онлайн-форму. Мы не принимаем заявки по электронной почте.
- ✓ Ответьте на все вопросы -- незаполненные заявки к рассмотрению не принимаются.
- ✓ В контактных данных необходимо указать сведения для связи как с организацией, так и с ее контактным лицом. Внимательно проверьте, все ли вы указали. По этим двум адресам будут рассылаться уведомления о решении по вашей заявке. Мы также будем пользоваться этими адресами для того, чтобы проверить запросы о результатах конкурса, присланные с любых других адресов.
- ✓ Убедитесь, что вы указали контактные данные людей, которые дадут вам



рекомендацию, полностью и правильно. Убедитесь, что одну из рекомендаций даст самоорганизация секс-работников.

- ✓ Просим расшифровать все сокращения и аббревиатуры, когда вы используете их впервые. У сокращений может быть другое значение вне вашей страны.
- ✓ Международный комитет, состоящий из секс-работников, рассмотрит заявку в соответствии с обозначенным выше приоритетами и решит, кто получит гранты. Используйте бланк заявки, чтобы объяснить, почему ваша организация лучше всех соответствует нашим требованиям и приоритетам!
- ✓ Не забывайте, что в финансовой помощи нуждаются многие организации. Запрашивайте столько денег, сколько вам действительно нужно и сколько вы сможете потратить за два года.
- ✓ В разделе 8 «Дополнительные сведения» можно указать дополнительную информацию.
- ✓ Не откладывайте заполнение заявки до последнего момента, потому что в этом случае есть опасность опоздать с подачей заявки из-за проблем с компьютером или интернетом.
- ✓ Когда вы закончите работу над заявкой, в самом последнем окне прежде чем нажать кнопку «отослать», проверьте все еще раз и **распечатайте и сохраните копию заявки**.
- ✓ Вы получите автоматическое подтверждение по электронной почте. Если такое письмо не пришло, это значит, что мы заявку не получили. Мы просим вас подать заявку заново и сохранить копию до того, как вы отошлете окончательный вариант.

## **4. Что дальше?**

Мы уведомим всех участников грантового конкурса об окончательном решении до 1 ноября 2021 года.

График работ по отбору заявок выглядит следующим образом:

Июнь-сентябрь	<b>Заявки рассматривают сотрудники фонда</b> на основании требований к участникам и с учетом рекомендаций
Август-сентябрь:	<b>Заявки рассматривает коллегиальный Консультативный программный комитет (КПК)</b> , которым руководят секс-работники, с опорой на описанные выше требования и приоритеты
Октябрь:	<b>КПК принимает окончательное решение</b> с учетом имеющегося финансирования (и ограничений на него) и географического и гендерного баланса.
Октябрь:	<b>Решение о выдаче грантов утверждает Международный руководящий комитет (МРК)</b> , которым руководят секс-работники
26 октября - 1 ноября:	<b>Все участники конкурса получают сведения о принятом решении</b>
15 декабря	<b>Заключаются новые грантовые контракты.</b>

Фонд «Красный зонт» -- это первый международный фонд для секс-работников, которым управляют сами секс-работники. С момента появления фонда в 2012 году было выдано 216 грантов самоорганизациям секс-работников из более чем 60 стран. Грантополучатели отбираются в ходе внутреннего процесса рассмотрения заявок, в котором ведущую роль играют секс-работники.

Мы в фонде «Красный зонт» считаем, что изменений может добиться только сильное коллективное движение секс-работников за свои права при поддержке союзников. Секс-работники лучше других знают, что им нужно, и лучше других способны изменить ситуацию. Наши стратегические приоритеты включают продвижение прав секс-работников, развитие потенциала объединений секс-работников и усиление и поддержку движения за права секс-работников.

### **Кто нас финансирует?**

Фонд «Красный зонт» чрезвычайно благодарен следующим донорам за поддержку в 2021 году: American Jewish World Service, Comic Relief, Dreilinden, Dutch Ministry of Foreign Affairs (Count Me In! 2.0), Foundation for a Just Society, Mama Cash, Oak Foundation и отдельным физическим лицам (да, речь именно о вас!).

### **Хотите знать больше?**

За дополнительными сведениями обращайтесь на сайт: [www.redumbrellafund.org](http://www.redumbrellafund.org) или пишите нам на почту: [info@redumbrellafund.org](mailto:info@redumbrellafund.org).